

¡COMERCiantES!  
El anuncio solo produ-  
ce cuando se coloca  
en el diario preferido  
por los que pueden ser  
vuestros clientes.

# HERALDO ALAVES

DIARIO DE MAYOR CIRCULACION EN LA CAPITAL Y EN LA PROVINCIA

PARA MAÑANA  
"EL ESTADO CARO,"  
- por -  
Juan Pujol

AÑO XXIX.—Núm. 8.461

Red. y Adm.: Dato, 47.—Teléf. 96

Franqueo concertado.—Apartado, 14

VITORIA, Jueves, 14 de marzo de 1929

## Alava y América

Estamos en pleno furor america-  
nista y aunque en América apenas se  
dé por enterada de ello, tiene España  
allí muchos intereses que defender  
y que crear. Y además, la moda man-  
da y hoy el americanismo se lleva  
mucho.

Las Exposiciones próximas a abri-  
se contribuyen a dar relieve al asun-  
to y, preparando aquellas, corpora-  
ciones y particulares derrochan acti-  
vidad que redundan en beneficio de  
ese acercamiento de nuestra penin-  
sula con el Nuevo Continente. En  
esta cuestión, como en todos los que  
se hacen nacionales, por un instinto  
natural irremisible, cada región se  
pelea de amor propio y procura so-  
bresalir entre sus iguales.

Tomándolo en este sentido, no es  
el País Vasco el que más ha de  
desmerecer y de sus cuatro provin-  
cias, es probable que no sea Alava  
la que, como en casi todas las demás  
ocasiones, desempeñe su papel ya tra-  
dicional de la más pobre, oscura y  
humildita. En la historia de la con-  
quista del Nuevo Mundo y, sobre todo,  
y vale más, de su colonización, los  
típicos apellidos alaveses ocupan mu-  
chas páginas y son protagonistas de  
las más distinguidas hazañas.

En prueba de ello, exponemos un  
muestreo no completo que tomamos  
del tomo VI de «Alaveses ilus-  
tres», obra cumbre del insigne y llo-  
rudo cronista don Vicente G. de  
Echavarrri. De las páginas de ese  
volumen, preñadas de biografías pro-  
ceres, entresacamos los nombres si-  
guientes, que dan idea de cómo Alava  
ha sido madre de personajes de los  
más influyentes en el fundamen-  
to de la nueva civilización en las  
Indias occidentales:

Revdo. P. Fr. Francisco de Vitoria—  
que no es el profesor de Salaman-  
ca, fundador del Derecho Internacio-  
nal—. Fue el primer obispo de  
Tucumán (República Argentina). Es-  
cribió «Notas» la coincidencia con el  
«Sócrates alavés» un tratado sobre la  
justa guerra de los españoles en In-  
dias.

Ilmo. Sr. Fr. Domingo de Salazar  
y Caniz, natural de Labastida, evan-  
gelizador de la Florida. Fue nombra-  
do primer obispo de Filipinas.

Ilmo. Sr. Revdo. Fr. Juan Ra-  
mírez, natural de Morillas, catequista  
de los indios de Méjico, catequista  
de Moral y obispo de Guatemala.  
Fue autor de varias obras.

Revdo. P. Fr. Juan de Gaona (o  
Gauna), natural de Alegría. Fue evan-  
gelizador provincial de la Orden de  
San Francisco en Méjico y gran hu-  
manista.

Revdo. P. Fr. Gerónimo de Orti-  
gosa, nacido en la villa de Labastida,  
predicador notable y catequi-  
zador de indios en San Salvador de  
Tampico y en la provincia del Santo  
Evangelio. Murió en olor de santidad  
en tierras de América y se le  
tiene por milagroso.

Revdo. P. Fr. Gerónimo de Men-  
dieta, de nacimiento vitoriano. Tra-  
bajó en la civilización de los abo-  
rigenas mejicanos, fue consultor de  
virreyes y consejero de Méjico y  
autor de interesantes obras, entre  
estas, una «Historia eclesiástica in-  
diana».

Revdo. P. Fr. Francisco de Apoda-  
ca, Comisario general de Méjico.  
Ejemplar predicador del Evangelio.

Revdo. P. Fr. Bartolomé de Letona;  
de Ullivarri Gamboa. Lector de Teo-  
logía, calificador de la Santa Inquisi-  
ción, examinador del obispado de  
Puebla de los Angeles, comisario pro-  
vincial y procurador en la curia ro-  
mana. Estuvo en Filipinas, regresó  
a Méjico y allí falleció legando va-  
rias obras.

Revdo. P. Fr. Plácido de Pinado,  
nacido en Labastida. Entre otros car-  
gos desempeñó el de teólogo de Su  
Majestad Católica y Comisario ge-  
neral de Indias.

Revdo. P. Fr. José Arceuzi. Nació  
en Laguardia. Fue calificador de los  
obispos de Valladolid, Michoacán y  
Durango (Méjico); cronista y mis-  
trio provincial. Fundó el convento  
de San Francisco de Durango (Nueva  
Vizcaya) y la capilla de Nuestra  
Señora de los Remedios en San Luis  
de Potosí. Autor de gran número de  
obras.

Ilmo. señor R. P. Fr. Fernando  
de Cádizano, vitoriano. Teólogo y  
obispo de Comayagua (Honduras) en  
tiempo de Carlos III.

Revdo. P. Fr. Marcos de Goerón,  
natural de Gueroán, misionero en el  
taro, Méjico. A su muerte, según  
consta en documentos, se vio el pro-  
pósito de echarse a volar las campanas  
de su iglesia sin que mano hu-  
mana las impulsara.

Revdo. P. Manuel de Antúano,  
natural de Vitoria, guardián del co-  
legio de Quito (Ecuador), confesor  
y director espiritual del presidente  
de aquella república, don Gabriel  
García Moreno. Varias ve es propues-  
to para el episcopado, sin que nunca  
aceptara.

Revdo. P. Domingo de Trasterza,  
natural de Salvatierra, misionero en  
Quito.

Revdo. P. Sáenz de Urturi, consa-  
grado obispo en Vitoria y prelado  
en Santiago de Cuba.

R. P. Juan del Valle, o de la Paz,  
Natural de Vitoria. Pasó a Nueva  
España, incitó a la conversión a los  
indios tepeguanos y murió martiri-  
zado en San Ignacio de Nueva Vizca-  
ya. Toda su vida fue gran devoto  
de Nuestra Señora de la Esclavitud,  
abogada especialísima de la parro-  
quia de Santa María de Vitoria y  
de nuestra ciudad.

Ilustrísimo señor don Domingo Am-  
brosio de Aguirre, natural de Gama-  
rra mayor. En La Habana se popula-  
rizó por sus rasgos de heroísmo y  
por sus desvelos benéficos. Se distin-  
guió en una epidemia cólerica que  
azotó a Cuba, prodigó la caridad  
cuando un incendio asoló la men-  
cionada isla, regaló al Ayuntamiento  
de dicha ciudad máquinas para  
riego y barrido de las calles, instaló  
una biblioteca en una casa de expó-  
sitos y se dedicó provechosamente  
a difundir la agricultura entre los  
antillanos.

En premio a todas estas obras se le  
concedieron diversas y estimables  
mercedes. Fue el fundador de nues-  
tro Seminario eclesiástico de Aguirre.

Don Francisco Ruiz Aguirre, natu-  
ral de Hueto Arriba, gobernador  
y capitán general de las provincias  
del Dorado, isla de la Trinidad y la  
Guatemala, en América.

Don Simón Anda y Salazar, natu-  
ral de Subijana de Alava. Hombre  
doctísimo, ayudó al marqués de la  
Regalía en la recopilación de las le-  
yes de Indias. En Filipinas desem-  
peñó un meritorio papel coloniza-  
dor.

Don Juan Francisco de Anda, de  
Vitoria. Oidor de la Real Audiencia  
de Manila y de Guadalajara y Alcalde  
del crimen en Méjico.

Don Pascual de Andagoya, natu-  
ral del valle de Cuartango. Regidor  
de Panamá, descubridor de extensos  
territorios. Procesado y abusado va-  
rias veces en los tiempos de Pizarro  
y Almagro. Fundó la ciudad de Bue-  
naventura. Fue figura influyente al  
lado de las de los grandes conquis-  
tadores.

Don Bernabé de Chinchetru, natu-  
ral de Salvatierra. Del Consejo de  
Su Majestad en el Supremo de In-  
dias.

Don José Díaz de San Vicente,  
nacido en Vitoria. Marino ilustrado  
y defensor de La Habana durante el  
sitio de los ingleses.

Don Francisco Antonio G. de Echá-  
varri. Natural de Vitoria. Consejero  
de Indias, oidor decano y presidente  
de la Real Audiencia de Méjico y  
capitán general de la Nueva España.

Don Tomás Landazuri, natural de  
Nubilla (Ribera Alta). Ministro y con-  
tador del Real y Supremo Consejo de  
Indias.

Don Juan de Larrea y Henayo, na-  
cido en Argamaniz, secretario de Es-  
tado de Carlos III y del Consejo,  
Junta de Guerra y Cámara de Indias.

Don Sancho Ochoa de Chinchetru,  
nacido en Salvatierra. Gobernador y  
capitán general de la isla de San  
Juan de Puerto Rico y alcaide de la  
capital y fortaleza.

Don Juan Ortiz de Zárate. De Pa-  
gans. Inquisidor de Cartagena (Pa-  
rá).

Don Francisco Leandro Viana, na-  
tural de Salvatierra.



PREPARATIVOS PARA LA RECEPCION EN LA CORTE INGLESA  
El Príncipe de Gales presidirá este verano los actos oficiales de la Corte,  
por ausencia de su padre enfermo.  
He aquí a las debutantes aprendiendo a saludar según el protocolo pala-  
ciego, en la escuela de Maintien.

### La Compañía María Palou

## Dos días de actuación y dos estrenos

«RONDALLA»

Los hermanos Quintero se han salido  
de su ambiente andaluz, tan conocido  
por ellos, tan dominado, mejor dicho,  
para escribir una obra de costumbres  
aragonesas, «Rondalla». Cuentan las cró-  
nicas que su estreno en Zaragoza fué  
un gran éxito. No nos extraña, no  
se puede negar a los Quintero cono-

cido en Lagrán, fué fiscal de la Au-  
diencia de Méjico y camarista del  
Consejo de Indias.

Don José Joaquín Viana, también  
de Lagrán, Mariscal de campo y go-  
bernador de Montevideo.

Don Francisco Viana, paisano de  
los anteriores, Secretario de la pre-  
sidencia del Consejo de Indias.

Fray Juan Antonio de la Virgen  
Viana. También nacido en Lagrán.  
Obispo de Caracas.

Hasta aquí el catálogo de varo-  
nes ilustres que hemos extraído a la  
ligera de las biografías del cronista  
González de Echavarrri. Sin duda, ya  
lo declara el autor, mil nombres más  
habrán escapado a sus investigacio-  
nes. No es pues escasa la contribu-  
ción de alaveses a las entonadas tie-  
rras vírgenes de las Indias de Occi-  
dente.

Sobre todos estos preciaros perso-  
najes se alza otro muy esclarecido  
y de la mayor actualidad. Si bien su  
pie no holló tierras americanas, des-  
de su tribuna de Salamanca hizo más  
por los pobladores del Nuevo Mundo  
que todos los generales y que todos  
los legisladores. Nos referimos a Fran-  
cisco de Vitoria, que, para que no  
quede ya duda alguna del lugar de  
su nacimiento, dice en uno de sus  
manuscritos, según tenemos: «Yo soy  
Gamboa, en Vitoria nacido...» Solo  
con ser madre de él puede Alava ir  
en cabeza de quienes pretenden pa-  
ra sí las primicias de la conquista  
de América.

F. JAVIER DE LANDABURU.

### Sobre asuntos ferroviarios

## REUNION INTERESANTE

SAN SEBASTIAN.—De la anun-  
ciada reunión celebrada esta mañana en el  
Paseo de la Diputación para tratar de  
asuntos ferroviarios que interesan a la  
región se ha facilitado a la Prensa la  
siguiente nota oficiosa:

«A las doce y media y en el despacho  
del presidente de la Diputación Provin-  
cial, se celebró la reunión anunciada para  
tratar de la conveniencia de gestionar  
la pronta electrificación del ferrocarril  
Vasco-Navarro y la unión de dicho fe-  
rocarril con el de Urola, por Mecolalde.  
Ocupó la presidencia el señor Liza-  
soain con el presidente de la Diputación  
de Alava señor Ortiz y el alcalde de Vi-  
toria señor Montoya.

Asistieron el Presidente de la Cá-  
mara de Comercio de Vitoria, el Pre-  
sidente de la Sociedad Ferrovias  
Alavesas, el alcalde de Estella, don  
Ricardo Buesa, alcaldes de Salinas,  
Escoriaza, Arechavala, Mendragón,  
Vergara y Oñate; directores de «La  
Libertad de Vitoria» y «HERALDO ALA-  
VES», Presidente de la Cámara de Co-  
mercio de Guipúzcoa, Presidente de  
la Liga de Productores de Guipúzcoa  
con los señores Orrieta y Suso, de la  
citada entidad; director del puerto  
de Pasajes, Presidente del Consejo

de Industrias, representantes de «La  
Voz de Guipúzcoa», «El País Vasco»,  
«La Prensa», «La Noticia», y «El  
Noticiero del Lunes»; Presidente del  
Consejo de Administración del fe-  
rocarril del Urola y directo y subdi-  
rector del mismo ferrocarril; dipu-  
tados provinciales señores Gaytán de  
Ayala, Leizaur, Olaran, Eguiguren,  
Aholaguirre, Casadevante, Rezola y  
Churrucá.

El presidente saludó a los concurrentes  
agradeciéndoles la asistencia y exponien-  
doles las soluciones que podían propo-  
nerse, solicitando las mejoras ferrovia-  
rias que afectan a las zonas reunidas.

Después de un amplio cambio de im-  
presiones, en las cuales reinó la más  
absoluta cordialidad, se acordó que to-  
das las entidades representadas estudien  
las bases propuestas, recalen la confor-  
midad de sus representantes, y que una  
vez aceptadas éstas, será el momento  
adecuado de adoptar un acuerdo defi-  
nitivo.

Después de la reunión anterior, el  
presidente de la Corporación Provincial  
guipuzcoana, obsequió a todos los asis-  
tentes con un banquete en el Monte  
Igueldu.

dominio del «metier»—valga la frase—  
dominio de las situaciones y gracia.  
Además, parece que los tipos elegidos  
por los Quintero para escribir su obra  
se ajustan a la realidad del ambiente  
aragones, lo que tal vez haya contribuido  
al éxito de la obra, en Zaragoza.

Porque aquí, que se entusiasma el  
público en cuanto oye entonar una «je-  
ficia», cosa que hemos podido comprobar  
en diferentes ocasiones, la representación  
de «Rondalla» no llegó a producir entu-  
siasmo, ni mucho menos.

Cierto es que algunas escenas «pesan»  
más de lo debido y aunque hay otras  
cuyo interés dramático llegan a com-  
mover y algunos tipos y dichos no  
dejan de tener gracia, «Rondalla» no ac-  
aba de «llenar».

Es una obra más de los Quintero  
aunque no la mejor, ni mucho menos.  
Pero su ambiente regional no debe  
extrañar que no en todas partes gusta  
tanto como en Aragón.

EL ALFILIER

La receta de que se ha valido don  
Pedro Muñoz Seca para escribir su úl-  
tima obra estrenada en nuestra capital  
debe tener una fórmula parecida a esta:  
«Chistes asturianos 20 por 100, ídem  
de ley 2 por 100, toques de sentimiento,  
lismo 38 por 100, frases de ambiente  
moderno—fútbolismo, niñoerismo,—40  
por 100. (Agítese antes de tomarlo en  
cuchara)».

Nunca he tenido a Muñoz Seca como  
autor capaz de llevar al teatro obras  
de más profundidad que las de ayer  
y al hablar de autores he catalogado  
aparte a don Pedro. Con todos sus dis-  
parates, con todos sus defectos, con-  
fieso, parodiando la cantinela de Pa-  
quín, en «El Alfiler», que Muñoz Seca...  
me encanta, me encanta! Y para evitar  
suspicias de algún lector que no esté  
conforme con mi afirmación confieso  
ésto: que yo voy al teatro a pasar  
el rato lo más agradablemente posible  
y no en «plan» de crítico, lo que hago  
de tarde en tarde y, como hoy, obliga-  
do por las circunstancias.

Por eso ayer salí un poquito enfada-  
do con el autor, que en la fórmula para  
confeccionar la obra estrenada dedicó  
más atención a los ribetes sentimentales  
y a la descripción de exóticos depor-  
tivos que a colocar con frecuencia sus  
chistes «explosivos».

Y más enfadado aún con los pasajeros  
que anunciaban como un éxito definitivo  
de «El Alfiler». Me ref. claro está.  
Pero vamos, que no fué para tanto!  
Aplicando un término futbolístico—la  
obra juzgada lo permite—diré que en-  
cuentro a Muñoz Seca agotado. No, ago-  
tado me parece que no es la frase justa.  
«Sobrecalentado». Esto es, esto es.

La compañía María Palou, que dirige  
don Felipe Sazon, ha gustado en Vi-  
toria. No es para menos. Porque sin ser  
una cosa extraordinaria—de esto ya no  
se está—tiene un conjunto muy acep-  
table. Destacan de él la Palou, a mi ju-  
icio más en propiedad en la Entremés  
de «El Alfiler» que en la Leonoría de  
«Rondalla», Pilar Jiménez; Maximino Fer-  
nández, incommensurable en su «Lorente»  
de anoche; Ansel Peñar, que hizo un mo-  
desto Aquilino admirable y un buenísimo  
Florentino y Vicente Soler.

Un detalle: Muñoz Seca con su «Alfi-  
ler» llevó mucha más gente al teatro que  
los Quintero con «Rondalla». Por lo visto  
hay muchos que piensan como  
«EL DE LA FILA 11»

## Soliloquios de un padre

### ¿Cómo haré a mi hijo misionero?

Por ser padre tengo a mi alcance  
los instrumentos primordiales de to-  
da educación: conocimiento, amor y  
ejemplo. Los poseo—como todo pa-  
dre—en mayor grado que los maes-  
tros y demás educadores profesio-  
nales. Y a ellos acudiré para lograr  
que mi sucesor ame, aliente y ayu-  
de a las obras misionales.

Quiero a mi hijo y él me quiere  
a mí. La dulce cadena del amor  
nos une. ¿Cómo no, pues, aprovechar  
ese cariño que nos liga para hacer  
que él ame lo que tiene sitio dile-  
cto y escogido en mi corazón? Ten-  
tiendo yo afecto por la tarea misio-  
nera, es seguro que mi pequeño  
lo tendrá también, a poco que yo  
lo deje traslucir en mis palabras y  
en mis actos.

Conozco a mi hijo, ¿cómo no, si  
es sangre de mi sangre, si se aseme-  
ja en todo a mí, si lo he visto nacer  
y su apoyo y camarada vengo  
siendo desde que era pequeño? No  
desdenaré, no, ese conocimiento  
que de él tengo para inducirle a  
caminar por la senda misionera, cuyo  
final tan esplendoroso es para todo  
cristiano.

Y puesto ya a actuar, me apro-  
vecharé, poniendo a contribución  
conocimiento y amor, de la influencia  
del ejemplo y del ambiente. Si en  
mi hogar hay sitio para cuadros,  
almanques y otros objetos misio-  
neros; si dentro de mi casa se reza  
en pro de la hermosa obra de la  
propagación de la Fe; si el periódico  
misionero es leído por cada uno de  
mis familiares y, quizás, en voz alta,  
cabe la lumbre acogedora; si mi  
hijo ve escenas relacionadas con las  
misiones, oye conversaciones sobre el  
mismo asunto..., el ejemplo pen-  
derá en él, estoy seguro.

El hijo me imita; pues que me  
imite también en mi interés y cari-  
ño por la difusión de la idea cris-  
tiana.

No basta, sin embargo, con el ejem-

plo. El niño tiene que adquirir há-  
bitos misionales. No le negaré, no,  
su limosna para la Santa Infancia,  
y le enseñaré a orar y a interesarse  
especialmente por los niños paganos.  
Y, como es natural, colaborará en  
las procesiones misionales, lo mejor  
que pueda, y asistirá conmigo a las  
ceremonias y espectáculos que con  
las obras misionales se relacionen.

Ambiente, ejemplo, costumbre...  
he aquí mis tres elementos principa-  
les de actuación.

Pero cuento aún con la enseñanza  
del Catecismo, única de que no se  
puede prescindir en el hogar. Es im-  
posible dar un paso en el aprendiza-  
je y práctica de Religión sin que aso-  
me la idea misional. Lo mismo al  
rezar el Padrenuestro que el Credo  
que cualquiera otra oración; igual  
al estudiar los mandamientos y sa-  
cramentos que las obras de miseri-  
cordia y las virtudes; en fin, en  
toda instrucción religiosa, ha de sur-  
gir la idea fundamental y básica del  
cristianismo: que todos los hombres  
somos hermanos y que Dios sufrió  
y murió por todos sin excepción,  
y, por consiguiente, que a todos los  
humanos hay que ponerlos en condi-  
ciones de ser prácticamente redimi-  
dos.

Y todavía más. Al estudiar Historia  
de España o al referirse a las  
grandes figuras de nuestra Literatu-  
ra, no habrá, forzosamente, que ha-  
blar de las misiones al tratar del  
descubrimiento de América o de Cer-  
vantes o de Teresa de Jesús, etc.?

No continúo, que quizás me voy  
olvidando de que soy padre, única-  
mente padre, al ponerme a escribir  
estos artículos.

En resumen: para que mi hijo  
sea misionero, lo seré yo antes. Y,  
aunque no quiera, en todo lo que  
yo diga y haga encontrará él suges-  
tiones adecuadas.

JOSE M. AZPEURRUTIA.

## CRONICA DE SOCIEDAD

### LOS QUE VIAJAN

De Madrid ha llegado el estudiante de  
Ciencias don Jesús San Martín, querido  
amigo nuestro.

—De París, la acreditada modista doña  
Felipa Arriáiz de Pajarito.

—De la misma capital, don Moisés  
Mendizábal.

—Marchó a Madrid, acompañado de su  
familia, nuestro distinguido amigo don  
Ricardo Nardiz, que se propone fijar  
su residencia en la capital de España.

### VINO TINTO ANEJO

— «GLORIOSO» —

calidad insuperable de la casa PA-  
LACIO.

### LA NOVENA DE LOS DOLORES

Hallándose enfermo en su casa de  
Calahorra el M. I. señor Magistral,  
encargado de la novena de Nuestra Señora  
de los Dolores que hoy da principio en  
la parroquia de San Vicente, se ha  
hecho cargo de su predicación los muy  
ilustres señores don Antonio Pildain,  
don Antonio P. Ormazábal y don Carlos  
Loza.

### DESTINO

Nuestro estimado amigo don Fran-  
cisco Zubia, culto ingeniero de Caminos,  
que hasta ahora ha estado afecto a la  
Junta de Obras del Ferrocarril de Vito-  
ria a Estella, ha sido nombrado Ingenie-  
ro Jefe del puerto de Avilés, a donde  
marchó ayer a tomar posesión.

Al felicitarle cordialmente, lamenta-  
mos su ausencia y le deseamos muchos  
éxitos en su nuevo destino.

### A UNA REUNION

Convocados por el señor presidente  
de la Diputación de Guipúzcoa para una  
reunión sobre cuestiones ferroviarias que  
se habrá celebrado esta mañana en el  
Paseo provincial de la capital hermana,  
han salido para San Sebastián el señor  
presidente de la Diputación de Alava,  
don Pedro Ortiz y L. de Alda; el alcalde  
de Vitoria, don Guillermo Montoya; don  
Ramón Azpiroz, presidente de la Cáma-  
ra de Comercio; don Genaro Echauri,  
presidente de la Sociedad Ferrovias Alavesas  
y los directores de los dos diarios  
locales señores Dorao y Marquínez.

### LOS DEBILES

### ENFERMAN PRONTO

el Vino Quinado Sacromonte fortifica.

### VIATICO

Ha sido administrado el Santo Viáti-  
co a la anciana señora viuda de Torrijos,  
madre política de nuestro respetable ami-  
go don Francisco de Arana.

Celebraremos que Dios devuelva la sa-  
lud a la enferma, si le conviene.

### FUNERALES

### EN EL HOSPITAL CIVIL

Mañana, a las once, se celebrará en  
la Capilla del Hospital Civil de Santiago,  
de esta Ciudad, el funeral que la Junta  
ha acordado en sufragio del bienhechor  
de dicha Santa Casa don Martín Urive  
y Anzuola (q. e. p. d.), fallecido recién-  
tamente en Sestao, a la edad de ochenta  
años.

De Barcelona y Sevilla  
participan a Inglaterra  
que habrá buena manzanilla,  
butifarra y mantequilla  
y CHOCOLATE DE EZQUERRA.



### UN ESCANDALO POLITICO-FINAN- CIERO EN LOS ESTADOS UNIDOS

M. Rockefeller, que acaba de escri-  
bir el último capítulo del famoso  
escándalo «Teapot-Dome» rehusando  
encargar al Consejo de Administra-  
ción de la Standard oil, con el coronel  
Robert Stewart, figuras princi-  
pales de este proceso.

## Compraría terreno

de quinientos a mil metros, o tomarlo  
en renta locales amplios enclavados  
entre el Vasco-Navarro, Capilla del  
Cristo y Portal de Urbina.  
ANTONIO LOPEZ.  
— Sillas de plegar. —

BILBAO AL DIA

Del Arenal al Mentirón

La transformación de la fisonomía de la villa

El constante crecimiento de Bilbao con sus mejoras y sus transformaciones van modificando poco a poco su fisonomía.

El notable fotógrafo «Lux», verdadero artista del objetivo, fallecido recientemente, nos ha dejado una amplia visión del Bilbao que va desapareciendo en muchos de sus aspectos exteriores en su transformación de estos últimos años.

Cuando el bilbaíno de aquellos tiempos contempla en algún establecimiento, una de estas colecciones de fotografías del malogrado «Lux» no puede por menos de sentirse sorprendido ante la transformación de la villa que ellos recuerdan.

La transformación de la fisonomía de la villa prosigue hoy con más intensidad que nunca. Las nuevas vías urbanas y las nuevas edificaciones van desdibujando los contornos de aquel «bóchito» que los bilbaínos del último «sitio» abarcaban de una mirada cariñosa desde la altura de los chacolines de Begoña.

Hay en la villa un bilbaíno del tiempo de los «sitios» que asegura que una noche pudo oír desde la altura de Begoña algunas palabras de una conversación que en el puente de Isabel II sostenían dos transeúntes.

En esta evolución de la fisonomía de la villa le toca ahora el turno al pequeño y bello cementerio de Begoña. Habrá de desaparecer para dejar paso a una nueva vía de comunicación urbana entre la carretera del Cristo y el barrio de Bóveda.

El pequeño cementerio, pulcramente cuidado, con la blancura de sus mármoles y sus cipreses, es un vivo recuerdo del Bilbao que va desapareciendo. Es también una nota bella en aquel paisaje tantas veces recordado por los bilbaínos que, a su vez, van dejando paso a la nueva generación.

En los atardeceres de los días de sol los bilbaínos de aquellos tiempos acostumbraban a discurrir placidamente por aquel paraje y el ce-

menterio provocaba un alto agradable en la sucesión de los diáfanos aires. Destaca todo el entre caminos estrechos, como queriendo hacerse visible a los ojos, por allí transitan, celoso de su personalidad en el concierto de este trozo de humanidad.

Pero es necesario allí un nuevo camino que responda a las necesidades del tráfico. Y este camino ha de pasar por en medio del pequeño cementerio, arrollando la nota sentimental que constituye. Por otra parte este cementerio es prácticamente inútil. Ha cumplido ya su misión y no se pueden verificar en él nuevos enterramientos.

INAKI.

RELOJES DE PARED

desde 45 Ptas. con máquina garantizada, y campana de gran sonoridad. Horas y medias. Gran colección en cajas nogal, roble y caoba. Carrillones Westminster.

Reloj pulsera para caballero, formas modernas, desde 18 Ptas.

Reloj pulsera, para señora, chapado, gran calidad, modelo pequeño, desde 22 Ptas.

Reloj de bolsillo, áncora, desde 12 Ptas.

Despertadores, desde 5 Pesetas.

Gran surtido en las acreditadas marcas Longines, Omega, Oyma, etc., etc.

BISUTERIA FINA

TALLER PARA REPARACIONES J. LUIS DE ABATUA POSTAS, 26 (Frente a la Casa de Correos).

LA MODA DE ESTA PRIMAVERA

Faldas cortas, tobillos más finos y pies más pequeños!

La moda tan apropiada de las faldas cortas es sin piedad para los pies y tobillos. En tales condiciones nadie puede soportar los tobillos hinchados, callos y otros desagraciados males de pies. Si padece usted de ellos, precisa curarlos, y el remedio más sencillo y más eficaz consiste en tomar un baño de pies resolutivo o hiperoxigenado gracias a la adición de un puñado de Saltratos Rodell. Los Saltratos Rodell hacen desaparecer como por encanto toda hinchazón, magullamiento e irritaciones, así como toda sensación de dolor y quemazón. Además, el agua saltrata reblandece a tal punto los callos y durezas que pueden quitarse fácilmente y sin dolor.

Los Saltratos Rodell remozan los pies más lastimados, de modo que su calzado más estrecho le parecerá tan confortable como el más usado. Gracias a los Saltratos Rodell podrá usted adoptar calzados de dimensión reducida sin sufrir jamás de los pies. Los Saltratos Rodell se venden a un precio módico en todas las farmacias, droguerías y Centros de Específicos.

Oposiciones de Hacienda

Próxima convocatoria para cubrir plazas de Auxiliares administrativos, dotadas con el haber anual de 2.500 pesetas.

Pueden optar a ellas todos los españoles, de ambos sexos, que hayan cumplido la edad de 16 años.

Preparación completa a cargo de don José Ordoño y López de Vallejo, exoficial, por oposición, del Cuerpo administrativo de Hacienda pública y jefe de Administración, por oposición, del Cuerpo Pericial de Contabilidad del Estado.

Contestaciones al programa. Para más detalles dirigirse a Constitución, 21, 3.º - Vitoria.

A los cazadores

Consecuentes con nuestros fines que proseguiremos hasta lograr la completa unión de todos los amantes al sport cinegético, se complace esta Directiva dirigirse a usted con el boletín de inscripción adjunto, en la confianza de que se servirá llenarlo, engrosando el cada vez mayor número de socios.

Antes, suplicamos nos permita sencillas aclaraciones, que merece su personalidad siempre honorable de compañero de afición.

Al considerar que nuestra principal misión, es fomentar la caza, entendemos, respetando elevados criterios y procedimientos de algunas Juntas anteriores, que esa es la ruta a seguir, salvaguardándola, tanto por nuestra parte, como por las autoridades a las que solicitaremos su apoyo.

No creemos con esto, que queden cumplidas las aspiraciones de todo aficionado, pues es preciso la defensa de éste, por el delito involuntario que en el terreno de caza pudiera cometer, defensa que resultaría fortalecida con el amparo de la Sociedad que representamos y de la Asociación General que nos tutela.

Entendiendo primordiales éstas y otras atenciones, no nos preocuparán los vedados de caza, que se hacen, más que por vanidad o rencillas, por la escasez de caza más notoria cada día.

Preparará usted, unidos los cazadores de Alava, sostener un voto con sus costosos inconvenientes, sabiendo que con escasa cuota mensual, disfrutará del solaz esparcimiento que el fomento de la caza le reportase!

Pues siendo así, debemos prescindir de una vez y prescindimos de la rivalidad de costistas y anticostistas, puesto que entre compañeros tratamos y coincidamos todos en los fines que persigue esta Directiva; en el campo, cazadores con el amor propio que a cada uno le caracteriza, pero como socio de esta veterana Sociedad, verdadero colaborador y fiel mandataria a los que la representan y puedan representarla en lo sucesivo, siempre convenientes, de que para encauzarla por el camino que a todos interesa, de todos necesita. La Junta Directiva de «La Cazadora Alavesa».

DESPERTADORES, los de 14 pesetas a 7

Cuadrados, los de 30 pesetas a 18

6 cubiertos, plata ley, 40 gramos, pesetas 45

ISASIA, Joyero, DATO, 24

POR LOS NIÑOS

Suscripción para la Colonia Escolar de Estíbaliz

Table with 2 columns: Suma anterior, Pesetas. Total 46.521,10

(Continúa abierta la suscripción en los dos diarios de la localidad).

Probad Mermeladas MORENO Son riquísimas

Curación de las HERNIAS

INTERESA SABER: Que el reputado ortopedista de Barcelona con nombre oficialmente registrado, señor Torrent, estará en VITORIA y en el Hotel Francia únicamente el próximo lunes, 18 del actual, y recibirá a todas las personas que estén quebradas y quieran curarse con sus tan notables aparatos, que son indubitablemente lo mejor que existe y se conoce, porque dan salud y vida. Hombres, mujeres, y niños deben usarlos. Miles de curados, agradecidos, los pregonan. Infinidad de eminencias médicas los prescriben, como muchos son también los médicos que para sus propias hernias, con gran satisfacción, los usan. Ahorran tanto el remedio sublime, práctico y seguro de todos los herniados. Rechazad siempre todo aparato que no sea del especialista señor Torrent, de nombre oficialmente registrado. Acudid siempre a dicho acreditado ortopedista; no dejéis de visitarle y tened muy presente que se hallará en VITORIA y en el Hotel Francia únicamente el próximo lunes, día 18 del actual.

NOTAS: En SAN SEBASTIAN el día 17 en el Hotel Europa. En MIRANDA el día 19 en el Hotel Egaña. En BURGOS el día 20 en el Hotel Universal.

TALLERES Y DESPACHO EN BARCELONA, UNION, 13, CASA TORRENT.

El Banco de España en Vitoria

En bien presentado folio, nos envía el Director de la Sucursal del Banco de España en Vitoria, nuestro querido amigo don Antonio García Victoria, la Memoria leída en la Junta general de accionistas de dicha entidad bancaria en los días 3 y 10 del corriente mes.

Entre las repletas filas de números, con orden y maestría coloreados, representativos todos de los cientos de millones que las oficinas del Banco manejan, podemos sacar algunos datos que demuestran movimientos de riqueza y cifras estadísticas necesarias y en cierto modo imprescindibles para deducir motivos y conveniencias de hechos que a la vida nacional afectan en muy importante manera.

Veinticuatro cuadros estadísticos plenos de columnas divisionarias y totales dan motivo para sacar datos curiosos, enseñanzas provechosas y muestran de paso el cuidado y mimo con que el personal del Banco atiende a la estadística y subdivisión de negocios y puntos de vista del complejo problema financiero.

Las utilidades líquidas de Sucursales y Agencias ascendieron en el año 1928 a 58.521.288,10 pesetas.

El Banco de España dirige sus miras en la actualidad a defender las facilidades y ventajas con que brinda su crédito al comercio, la industria, la agricultura y a los particulares a quienes convenga utilizarlo.

Así que prosigue la creación de nuevas dependencias en aquellas regiones de la Península que por su importancia mercantil y situación geográfica así lo aconsejan. Tales las de Calatayud y Talavera de la Reina, en cuyas plazas se establecieron en breve sucursales.

En cuanto a sus operaciones se descomponen 91.820 efectos por valor de 959.305.231,97 pesetas.

Los préstamos sobre valores ascienden a 6.522, por un valor de 202.117.311.

Los créditos con garantía de valores ascienden a 31.428, por 5.611.811.860,70 pesetas y los con garantía personal a 3.511 por 411.344.600.

Las oficinas del Banco hicieron 8.258 giros por valor de 12.201.748,98 pesetas y las cuentas corrientes tuvieron un movimiento de 61.676.282.345,35 pesetas.

El saldo en 31 de diciembre último era de 956.663.669,14 pesetas.

Los billetes en circulación suman a 4.397.373.775 pesetas, por 4.202.411.175 que habit el año anterior.

Las existencias de oro propiedad del Banco ascienden a 2.448.452.266,22 pesetas, con 37.318.383,77 las en poder

de copresponsales extranjeros, sumando la moneda de plata en Caja, pesetas 697.822.127,66.

Se destruyeron en el año, después de inutilizados, 4.950.842 billetes por valor de 461.616.300 pesetas.

Da gran importancia la memoria a las relaciones y operaciones efectuadas en el Tesoro durante el año, entre el que figura como muy importante la negociación, pago de intereses, y amortización de la Deuda Amortizable al cuatro y medio por ciento creada en 21 de enero por un importe de 500 millones de pesetas; la conversión de mil millones de pesetas nominadas de la Deuda interior en Amortizable al 3 y al 4 por 100, y algunas otras.

De los cuadros estadísticos podemos sacar algunos datos que a la Sucursal de Vitoria se refieren y que como de interés local, de años para mañana.

Nuevos frescos todo el año

puede tener en su casa conservándolos con PREPARADO RAMOS único de garantía absoluta: 1 kilo para 2.000 huevos, 7 pesetas.—Juan Ramos. Logroño.

PRECAUCION!!

Si está usted acatarrado y su catarro tiende a hacerse crónico, no se descuide usted. Tome PECTORAL ARAUJO, el mejor antiséptico de bronquios y pulmones; infinidad de curaciones. 5 pesetas en todas las Farmacias.

Allwater Kent

Aparato de radio, 5 lámparas, semi-nuevo, con baterías y cargador, se vende en un 40 por 100 de su valor. Está funcionando.—Informes en esta Administración.

Academia Garibay

Convocatoria para el ingreso en la Escuela de Policias «Gaceta» 8 marzo 150 Plazas, no incluidas en éstas las que puedan cubrir los hijos de funcionarios

Profesores: Don Eustolio Pinillos, Don Graciano Oca, (Agentes de Policía por oposición y procedentes de la Escuela) Don Carlos Cuérda, Abogado y Maestro

Continúa abierta la preparación para las demás secciones

Los mejores cafés en «LA BRASILENA», San Prudencio, 34 TUESTE DIARIO

RADIO

Los mejores RECEPTORES AMERICANOS COMPLETAMENTE ELÉCTRICOS.

Últimos modelos MENDÍA. Plaza de Alfonso XIII, 26 Casa fundada en el año 1856

DE SOTO - CHRYSLER

La mayor sensación en el mundo automovilista

Walter Chrysler, su constructor, ha dicho: El DE SOTO es mi orgullo

Probad sus frenos hidráulicos a las cuatro ruedas (patente Lockheed - DE SOTO) de regulación automática y acción interior y os convenceréis de la facilidad con que se puede evitar todo accidente

BIEN MERECE VUESTRA SEGURIDAD UNA PRUEBA

Exposición y oficinas: Saracho y López Garage y talleres: Dato, 57 - TELÉFONO 838 - Florida, 31

MECANICOS ESPECIALIZADOS EN TODOS LOS PRODUCTOS CHRYSLER

Fábrica de yeso de Pobes

Almacenes de yeso, cemento y otros materiales. ORTIZ DE ZABATE, 81 Aviso por teléfono al 661

La Compañía de Maderas

BILBAO Maderas de pino Norte, tea, francés, gallego, satén y roble, por vagones completos y por expediciones sueltas. Solicitense precios.

Pianos y Autopianos

Ventas a contado y plazos largos

Alquiler de pianos y armoniums Gramolas, gramófonos y discos Las mejores marcas garantizadas

E. LUNA.-POSTAS, 9

Casas en Pamplona, Zaragoza, S. Sebastián y VITORIA

CARBONES URRUTIA

Las mejores calidades

Los más acreditados

Dr. Olavarría

SANGUANTA - NABIE - OIBU Consulta diaria; de día a una por la mañana y de cuatro a seis por la tarde. DATO, 6, 8.º, izquierda

ARTECHE

Médico, por oposición, de la Beneficencia Municipal de Madrid.

Medicina interna - Niños

RAYOS X - RAYOS ULTRA-VIOLETAS - DIATERMIA - ELECTROTHERAPIA.

Clínica operatoria

de los Sres. ORTEGA DE LA RIVA y GOMEZ DE ARTECHE, Médicos del Hospital Civil VILLASUSO, 2 Vitoria

Carbones de Asturias

Cribados, galletas, granzals y menudos. ANTRACITAS.—Galleta, galletina y menudo para Industrias y calefactores.

IRAUNDEGUI Y COMPAÑIA TEL. 212 - ZUMAYA (Guipúzcoa)

Páginas de la vida

«Homo sapiens»

Se calentaban a la escasa lumbre la madre y tres pequeños. Uno de ellos envuelto en pañales pálido, de ellos el menor sin descanso y esmirriado, lloraba sin descanso...

«Van a dar las seis!» dijo la madre con una voz desolada. Y como si respondieran al eco de su pena, en la puerta todavía cerrada sonaron unos golpes y una voz conocida que articulaba palabras incoherentes y extrañas.

Entró el hombre desmadejado, loco, arrastrando torpemente los pies y esparció los ojos vagos y estúpidos por la cocina.

Lloraba desazonado el pequeño en silencio y el hombre repentinamente humano cogió una silla la levantó sobre su cabeza y la abatió con un grande golpe.

«¡A callar!» Miráronse los otros dos niños con ojo temeroso; y la mujer le dirigió un reproche mudo que penetró la turbia inteligencia del hombre. Más de nuevo golpeó el suelo en un acceso de furor.

«He dicho que a callar!» Levantáronse los niños y asustados se retiraron a una de las habitaciones. La mujer entonces en silencio besó al pequeño que tenía en brazos y arrojó una mesa, sacó de una alacena pan y un ayafate y luego se sentó lejos dolorida, y se puso a amantar al niño.

«¿Y esto es lo que tienes de almuerzo—preguntó el hombre—sardinas aprensas?»

«Lo que pude traer anoche.»

«¿Dos sardinas!»

«Lo que me dieron. Nadie las ha tocado.»

«¿Y este es el trabajo de un trabajador de un obrero?»

Soltó una palabrota y la mujer se retiró también al cuarto donde se acurrucaban los niños. Se enfureció con esto más el marido y golpeó la mesa, tiró el azafate y escupió dicterios, blasfemias e injurias soeces...

«¿Y este jamón?» dijo luego mirando a la chimenea.

«No lo toques!» gritó de lejos la mujer. «Está reservado pa pagar los botes que se han traído de la botica pa el pequeño.»

Y el hombre repentinamente pasó de la huraña al buen humor.

«Pues a la salud de Prim! Prim el tabernero que tiene un vino superior. ¡Viva Prim! Van a comer jamón solo los niños y los boticarios? Llama a los niños.»

Descolgó el jamón y partió unas tajadas con la navaja. Ni la mujer ni los hijos acudían y esto exasperó nuevamente al hombre, que se puso a gritar:

«¿Os voy a cortar el pescuezo, canallas, sinvergüenzas!... ¿No queréis jamón? ¿Pues no fallará quien se lo coma! Tomad pollitos, toma tú, gato endiablado. Os vais a jartar hoy de jamón...»

Una gallina abrió sus alas y corrió arrastrándose a apoderarse de una de las presas. Luego hinchó el buche y se puso a llamar a los polluelos con un reclamo especial que debe sonar a banquete a la alacena. Daba gusto. Y el sol naciente de la mañana doraba las piedras del corral y calentaba la vida armoniosa de los pájaros que cantaban en el tejado.

Los restos, las migajas del festín de las aves, se las llevaron las hormigas a sus agujeros. Uno de los gorriones bajó del tejado y se apoderó de otra migaja. Voló después y se estuvo en un husco que formaban las tejas, anidó sonó un piar gorgojante de trípodes en plumón. Y volvió a bajar aún a trueque de los picotazos que le daban los gaillos, rebuscó en su tarea pródiga de procurar alimento a los hijuelos.

Y el hombre extraño, incitado tal vez por este instinto amoroso y sencillo, acabó por ahuyentar a punta-pies a las gallinas y al gato, y entró de nuevo en la casa dando gritos salvajes...

«¿Y esto es lo que tienes de almuerzo—preguntó el hombre—sardinas aprensas?»

«Lo que pude traer anoche.»

«¿Dos sardinas!»

«Lo que me dieron. Nadie las ha tocado.»

«¿Y este es el trabajo de un trabajador de un obrero?»

Soltó una palabrota y la mujer se retiró también al cuarto donde se acurrucaban los niños. Se enfureció con esto más el marido y golpeó la mesa, tiró el azafate y escupió dicterios, blasfemias e injurias soeces...

«¿Y este jamón?» dijo luego mirando a la chimenea.

«No lo toques!» gritó de lejos la mujer. «Está reservado pa pagar los botes que se han traído de la botica pa el pequeño.»

Otra vez se habla de la reforma del calendario

Se pretende que el año tenga trece meses, novedad que, seguramente, alegrará mucho a los empleados.—También se trata de que los lunes sean días festivos, lo mismo que los domingos

Un artículo periodístico de J. E. Gilliams nos da a conocer los trabajos que persisten para llegar a la reforma del calendario, en cuya empresa, que ya parecía olvidada, labora un comité americano.

Se pretende que en 1933 quede establecido en todo el mundo un calendario sencillo, de meses iguales, a razón de 28 días por mes. Lo que quiere decir que todo serán febreros, y que habrá 13 meses en el año. A los supersticiosos acaso se les haga un poco fuerte esta reforma, pero si son empleados con haber mensual, a buen seguro que no se les antojará demasiado enojosa la implantación del nuevo calendario.

Todos los meses, en este proyecto, comienzan en domingo, y, por consiguiente, cada día de la semana correspondría siempre a iguales fechas del mes.

Subsiste lo de los años bisestos, es decir un mes con 29 días cada tres años, y queda también cada año un día suplementario.

Uno y otro día, que van a estar de más en el almanaque, serán festivos.

¡Ah! También serán festivos los lunes. Y como en la mayor parte de las ciudades existe la costumbre de la semana inglesa, resultará que desde el mediodía del sábado hasta la mañana del martes, habrá vacación cada semana.

Por lo que se ve, el comité americano está trabajando mucho para reformar el calendario, y tiene el propósito de resarcirse luego de tanta tarea.

Según Gilliams, toda esta reorganización traería grandes ventajas, tanto para las industrias como para los ciudadanos. Una verdadera felicidad, a su juicio, para todo el mundo.

Para mariscos y pescados nada mejor que vino blanco REGIO PALACIO.

Y he aquí la última tragedia de un niño a quien a un tiempo han destruido el alma haciéndole pensar.

El maestro le da su libro de lectura y abre el niño por una página: Se titulaba el capítulo el Homo sapiens y dice así:

«El hombre es el rey de la creación. Dotado de inteligencia, de voluntad y de sentimiento es solo entre los seres creados el único capaz de derechos y deberes. El ama, él sacrifica, él pone en un acto aquel sello distintivo de su origen divino. Por eso se llama Homo sapiens.»

Y el pobre niño mientras lee esto llora. No le comprende el maestro ni él tampoco descubre su corazón. Pero se está acordando que los animales no atormentan a sus hijos ni tiran los pedazos del jamón como ha hecho su padre, sino que la gallina negra se los dio a sus polluelos muy alegre y los gorriones bajaban al patio por las migajas para sus hijitos. Solo el Homo sapiens bebía vino y ponía la inteligencia que Dios le dio al servicio del mal...

ANTONIO REYES HUERTAS. Del Gobierno Militar

SERVICIO DE PLAZA PARA MAÑANA

Pañada: Guipúzcoa. Jefe de día: Comandante de Cuenca don Héctor Bruna. Imaginaria: Otro de A. XIII don Francisco Echánove. Visita de Hospital: Capitán de Guipúzcoa don Antonio Díez. Imaginaria: Otro del mismo don José Andrés. Vigilancia: 1.ª zona 2.ª de Moutaña, 2.ª Alfonso XIII, 3.ª Cuenca, 4.ª y estación Guipúzcoa.

LOS DEPORTES

A lo que se obligan

No conocemos muy a fondo las nuevas disposiciones reglamentarias de ligas y torneos y profesionalismos pero sí vemos que estos días se han producido un sin fin de trasposas pues los clubs quieren dar vigor a sus respectivos equipos.

Nos parece muy bien ese deseo de los clubs de mejorar sus oncec anuales que nos parecería mucho mejor que se hubiesen tomado la molestia de ir formando jugadores, esto es trabajando su propia cantera para con piedra extraída de sus mismas posesiones construir el edificio de su poderío.

Pero no es así y a ello hay que atenderse.

Ahora bien ¿ya meditan los clubs sobre lo que hacen? ¿ya se dan cuenta de las obligaciones que contraen?

El jugador (hablamos en términos generales) firma un contrato donde se estipulan derechos y deberes. No conocemos esos contratos, pero lógicamente suponemos que se establecen en estos.

No sabemos si se les obliga a los jugadores a observar buena conducta moral.

Si no se establece tal cosa, es lo mismo. Es una cláusula determinada por el sentido común.

Quien no haga vida ordenada, moral, no podrá dar el rendimiento debido, ese rendimiento por el cual le pagan.

Hay excepciones pero el jugador, muchacho por lo general con poca experiencia de la vida, suele decir ante consideraciones de esta índole: «¿No hago en el campo cuanto puedo? ¿No me pagan por jugar? Pues ¡en paz!»

Es un silogismo un poco cojo. En los tiempos de estudiante nos enseñaron aquellos en «barbara». Estos son algo así como en «barbara».

Te pagan por jugar pero por jugar cuanto debes y puedes. Y si tu vida la malgastas, si tus energías físicas las disminuyes con francachelas, habrás faltado a tu deber porque cobrarás unas pesetas indebidamente. A ti te pagan por jugar cuanto puedes en absoluto.

Pero vamos a dejar de lado la compensación moral y material de las cosas.

Tú, muchacho que juegas al fútbol, que cobras por jugar al fútbol, que quieres compaginar (¿y por qué no?) el título de deportista y el poder tener un dinerillo ¿ya procedes en tu vida deportiva mirando a tu conveniencia?

Al ir a firmar esa ficha, de que tanto se ha hablado en toda España, si, ya sé que has defendido con tesón insuperable tu dinero y que has conseguido, merced a esa estúpida guerra económica que se hacen los clubs entre sí y que va a concluir con la mayoría de ellos, ya sé que has conseguido, repito, una entrega de pesetas muy superior a la que lógicamente mereces por tu valía futbolística.

¿Y qué haces con ese dinero?

Muchos de los que leen, porque se les ha pasado la edad o porque su habilidad no marcha al unisono de sus buenos deseos, son futbolistas espectadores; o, por lo menos, si son futbolistas actores, no cobran.

Y contestando a esa pregunta que antes va escrita y con aquello de «si yo pudiera...», van haciendo cábalas respecto a su porvenir.

Como el fútbol deja tiempo para tener otro empleo, yo seguiría con el actual y el dinero del fútbol lo iría poniendo en un Banco para después comprarme una casita donde viviría, piensa uno.

«Pues yo, discurre otro, como aún me quedan años por delante, estudiaría una carrera.»

«Yo, no; yo me consagraría solo al fútbol, me cuidaría muy bien para durar muchos años. Y cuando ya no jugase, como habría gastado solo un poco de lo que ganaba, me encontraría con un dinerillo que me vendría al pelo para poner una industria, un negociillo cualquiera.»

«Lo que es yo, opina otro, me aprovecharía para fomentar amistades, meterme en asuntos y con el dinero que ahorrase de lo que cobraba y lo que sacase de esos, el día de mañana me encontraría que ¡para qué!»

«Y así van discurriendo unos y otros de los que quisieran ser y no son profesionales.»

«¿Que lo difícil es predicar con el ejemplo? ¿Vaya si es!»

«De buenos propósitos está sembrado el infierno.»

«Pero ¿es que no hay profesionales del fútbol que han hecho eso?»

«Y, vamos a ver, tú, profesional, que has firmado contrato con el club por el que te obligas a jugar como es sabido ¿eres que cumples con tu deber haciendo esa vida que te agota, que te destroza y... que un día te puede llevar al hospital o a la cárcel?»

MUEBLES... Gran surtido - Fabricación esmerada - Precios económicos. LA AMUEBLADORA VITORIANA Manuel Alonso. Visite Vd. nuestras exposiciones. Consulte precios. Compare calidades. VITORIA. 3, Sebastián Fernández (antes Portal de Barreras), 3.

CO:S:A:S DE AJEDREZ. CUIDE USTED SU CATARRO. EN la Academia de Medicina el profesor Marchouze ha hecho un estudio sobre la profilaxis de la gripe. Recomienda como medio mejor, el de cuidar el catarro preliminar de la misma, permaneciendo en casa. Se abrevia así considerablemente el período de enfermedad y no se contagia a nadie. El doctor quisiera que el personal hospitalario y los médicos que cuidan los griposos llevaran una máscara análoga a la de los cirujanos, más con la adición de lentes. Sería necesario, igualmente, tanto en su interés como en el de los clientes, que los médicos tomaran las mismas precauciones durante sus visitas a los enfermos particulares. La iniciativa y el ejemplo del cuerpo médico completo, invitarían a que el público les imitase. Aunque quizá, señor doctor, se deje usted llevar un poco de la ilusión.

en algunos momentos de los partidos y que tantas veces tienes que avergonzarte ante ti mismo de que no puedes desplegar toda la codicia que antes tenías y que tu juventud te dice que debías seguir teniendo. Pero no eres tú el único culpable. Tienen tanta culpa quienes no pisan mas que en pujar, en subir los precios, en hacer que firmen los jugadores. ¿Y después? Ya te fuerzan, ya te obligan a que hazgas buena vida para que estés en las debidas condiciones, en esas condiciones físicas que tienes al contratarte y por las que te contrataron? ¿Ya te has fijado si la moneda con que te pagan es buena? Si, ¿es buena? Pues, aplícate el cuento y paga tú también en buena moneda. JOSE MARIA MATEOS. (Prohibida la reproducción.)

COSAS DE CASA. ¿QUINCOSES A SEVILLA? Nos sorprende hoy la noticia de que por no poder jugar Urquiza en Sevilla con el equipo nacional, en el partido contra los lusitanos, tendrá que salir para la Ciudad del Betis nuestro conocido internacional Jaginto Quincoces. Nosotros, que hemos silenciado prudentemente la exclusión de Quincoces del equipo nacional, quedamos un poco sorprendidos. Máxima cuando ha'e aún pocos días leímos unas declaraciones atribuidas al señor Mateos, según las cuales pensaba reemplazar a los que por cualquier causa no pudiesen participar en el match internacional, con jugadores del mismo Sevilla. La verdad es que si se confirma esa noticia de la inclusión de Quincoces en el equipo nacional ello representará un motivo más bien de contrariedad que de satisfacción en Vitoria. El Deportivo va a jugar dos partidos en Barcelona. Tal vez los catalanes hayan tomado como base de su contrato el ver al Deportivo completo, con su defensa acreditada... y con Quincoces el codiciado. Y ahora, si no va Quincoces, quedarán un poco defraudados. Claro que siempre es una compensación el que el día de San José juegue el gran «Chari». Pero... Eso por lo que respecta a los catalanes. En cuanto a los de casa ¿cómo se sustituye a Quincoces para el primer partido? ¿Tal vez con Vea-Murguía? Esto siempre representaría un gasto más y una seguridad menos. Porque Vea-Murguía, que es un gran elemento en el Reserva, tiene que jugar varios partidos con el primer equipo para sacudirse ese nerviosismo natural en todos los que se creen menos de lo que en realidad son y valen. Y hasta tanto... El Barcelona ha propuesto al Deportivo una tema de árbitros para los dos partidos amistosos: Vilenta, Camoera y Vilata. El Deportivo ha aceptado a los dos últimos. VALLANA, AGRADECIDO. Pedro Vallana ha escrito una carta al Deportivo Alavés para dar las gracias por haberle ofrecido los jugadores Beristain, Ciria-o, Quincoces, Antero, Albeniz y Modesto, para que participen en el partido homenaje que se celebrará en honor del gran jugador, que se despide. GORKA. Automóvil de alquiler de seis plazas. Admite viajeros para la carretera a San Sebastián. Pasa por Vitoria en viaje de ida, por la mañana, y vuelve por la tarde. Cada asiento, por veinticinco kilómetros, una peseta cincuenta céntimos. Recorridos menores, a quince céntimos, por kilómetro y asiento. Avisos: Garage Victoria, Ortiz de Zárate, 22, Vitoria. VIAJEROS. EN MADRID, HOTEL EXCELSIOR, CALLE PONTEJOS n.º 2 (P. DEL SOL). PENSION COMPLETA DESDE 6 PESETAS.

### Crónica religiosa

#### CALENDARIO PARA MAÑANA

Día 15. Viernes.—Ayuno.—Abstinencia.—La Preciosa Sangre de Nuestro Señor Jesucristo.—Santos Raimundo de Fitero, abad; Longino, Aristóbulo, Benigno, Nicandro, Matrona, Lucrecia, vírgenes, mártires; Clemente María Hofbauer, Zacarías, papa; Probo, obispo.

San Raimundo, esclarecido fundador de la Orden militar de Calatrava, nació en la ciudad de Tarazona (Aragón) y abrazó el orden de Cister. Siendo Abad de Fitero, murió el Rey Alfonso VII, quien en el año de 1147 había tomado a los moros la villa de Calatrava, y para su defensa le cedió a los Templarios, quienes con gran valor la sostuvieron por espacio de diez años, pero como los Sarracenos hicieron una fuerte entrada, viendo los Templarios que no podían resistir, hicieron entrega de la plaza al Rey Don Sancho el deseado. A la sazón encontraba Raimundo en Toledo en compañía de un monje llamado fray Diego Velázquez, el cual persuadió a Raimundo a que pidiese al Rey la fortaleza. Tan pronto como el Santo abad oyó esta proposición, pasó a manifestarla al Rey, el cual se alegró y le cedió la fortaleza por escritura pública, otorgada en Almazón en enero de 1158. Publicada con suma alegría esta noticia, se alistaron en ella hasta veinte mil combatientes, que atacaron y derrotaron a los infieles. Después de gloriosos triunfos se estableció en Calatrava dos Cuerpos religiosos: uno para que sirviese a Dios en los altares y otro en las luchas contra los infieles, cuyas constituciones aprobó Alejandro III en su Brevé del año 1164. Falleció el año 1163, y sus reliquias, colocadas en una preciosa urna de plata, se venera actualmente en la Catedral de Toledo, habiendo sido parte de ellas trasladadas a la iglesia de las Calatravas en Madrid, don de los Caballeros de la Orden celebran sus capítulos.

### Vitoria hace veinticinco años

#### Noticias publicadas por HERALDO ALAVÉS el 14 de Marzo de 1904

A altas horas de la madrugada dos sujetos cuestionaron en la calle de la Herrería, saliendo a reñir armas blancas.

—Con motivo de la epidemia rábica desarrollada entre los perros, iban sacrificados en pocos días hasta noventa y nueve.

—La Comisión de Festejos contrató a «Chicuelo» para la tercera corrida de nuestras fiestas.

—A las seis y media de la tarde se declaró un incendio en el piso 3.º de una de las casas de la calle de Santiago. Fué prontamente dominado.

—Los ejercicios espirituales que se practicaban en la parroquia de San Pedro eran muy concurridos, predicando el R. P. Gutiérrez.

—Le fué administrado el Santo Viático a la señora Guirao, madre política del señor Vera.

—Falleció el practicante municipal don Juan Sancho.

—Obtuvo plaza en el Cuerpo de Correos, después de brillantes oposiciones, don José Bazán.

### - AVISO -

A mi distinguida clientela y al público en general participo que me he trasladado a la calle GENERAL ALAVA N.º 7, en cuya Casa, como siempre, encontrarán artículos de alta novedad y calidad a precios increíbles. Grandes existencias en artículos de invierno y Trincheras. No hacer vuestras compras sin visitar esta Casa.

SASTRERIA  
MODESTO MUÑO

### Máquinas de escribir A PRECIOS DE VERDADERA OCASION

- |   |     |
|---|-----|
| ROYAL portable (nueva), último modelo de teclado universal          | 460 |
| UNDERWOOD 3-11 (último modelo) admite papel hasta de 35 centímetros | 675 |
| UNDERWOOD 5 de carro corriente                                      | 490 |
| TORPEDO portable, último modelo de teclado universal                | 375 |
| WOODSTOCK 5d  | 250 |
| SMITH-PREMIER número 4, doble teclado                               | 100 |



Todas ellas con su correspondiente garantía. Accesorios, cintas, papel carbón y piezas de recambio para máquinas de todas marcas.

SERVANDO GONZALEZ  
Taller de reparaciones:  
RESALADERO, 1  
Despacho: SAN FRANCISCO, 16

### Servicio Técnico para Productos Mecánicos de Caucho



Recauchutados L. A. U. :: San Prudencio, 17  
Exclusiva para el Norte

Correas de Transmisión | Especificadas para cada caso  
Id. Elevadoras  
Id. Transportadoras

MANGUERAS para Agua - Vapor - Incendios y demás usos Industriales  
Jardines - Aire comprimido  
Acidos - Soldadura autógena

Nuestro "Servicio Técnico," es gratuito. Nuestras Correas y Mangueras son de la mejor calidad  
La venta al detall de las pequeñas correas está concertada con "SIERRAS ALAVESAS," sin dejar de pasar los casos de estudio por nuestra "Oficina Técnica," en San Prudencio, 17



PARA USO DOMESTICO: Con accesorios los más útiles y perfectos para producir toda forma de costura.  
PARA INDUSTRIAS: La colección más completa de máquinas especiales para cada una de las operaciones de costura.  
ESTABLECIMIENTOS SINGER EN TODO EL MUNDO.

### «HERALDO ALAVÉS»

Se vende en Barcelona  
Kiosco Carmen  
Rambla de las Flores  
(frente a la calle del Carmen)

### Academia de contabilidad

PARTIDA DOBLE : CALCULO MERCANTIL : LEGISLACION : CORRESPONDENCIA : MECANOGRAFIA : BANCA

Enseñanza á base de prácticas de contabilidades particulares, Societades regulares colectivas, Comanditarias y Anónimas.  
Preparación para ingreso en Bancos y toda clase de Oficinas.  
Enseñanza individual.  
Horas especiales para señoritas.  
MIGUEL L. VADILLO  
Plaza de Alfonso XIII, 16. B.

### ¡SABAÑONES!

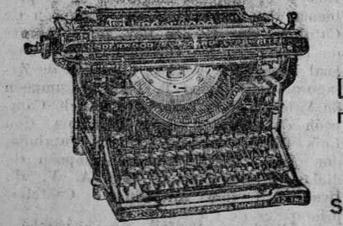
Estén o no ulcerados curan rápidamente con el infalible  
BALSAMO TROPICAL  
del Dr. Cuerda.  
Frasco, 1,25 ptas. En farmacias y droguerías.

BEBED SIDRA «EL GAITERO»

### Legítimo JEAN PARIS

PURO HILO :: SIEMPRE EL MEJOR

Librito doblado, 125 hojas . . . . . 25 céntimos  
estuche, 75 . . . . . 15  
Block, 500 hojas sin escudo, 0,90, y con escudo oro, una peseta.  
VENTAS AL POR MAYOR: D. GREGORIO MISON, Florida, 12.



¡REVOLUCION!  
a seis pesetas semanales  
UNDERWOOD SUPER MARVEL  
modelo especial de enorme éxito  
Diez años de garantía  
Precio baratísimo  
Se lleva a prueba sin compromiso

Agentes en Vitoria: LANDA Y ARRIGUI. San Prudencio, núm. 15

### Automóviles «WHIPPET»

los mejores y más económicos.

Agencia exclusiva en Alava:  
Rufino Hormaechea Oregui  
Calle de la Libertad, 18 VITORIA



Lo mejor que todos deban leer.  
ÉXITO ENORME  
Miles de suscripciones  
a «PERDIDA EN LA VIDA»,  
LA GOLFILLA DE LA CALLE,  
LA MÁRTIR DEL TRABAJO  
y POR EL AMOR DE UN HOMBRE.

Solicite el catálogo de obras por entregas a los Centros de suscripciones o a la acreditada Editorial CASTRO  
Palacio de la Novela Popular

Necesitamos Corresponsales.—Descuentos fantásticos.  
Diríjanse: Apartado Correos 5.020.—MADRID (5).

### «ROYAL» Compañía de Seguros Contra Incendios a prima fija

Operando en España desde el año 1865

ESTABLECIDA LEGALMENTE EN ESPAÑA POR DECRETO DEL GOBIERNO DE 1.º OCTUBRE DE 1873

EXTRACTO AL BALANCE GENERAL AL AÑO 1927.—Libras esterlinas

CAPITAL suscrito	5.599.430
CAPITAL desembolsado	2.239.772
FONDOS	35.366.398
PRIMAS, deducidas las de reaseguro	15.205.915

(La Libra esterlina se cotizó en la Bolsa de Madrid, en 31 - 12 - 27, al cambio de pesetas 28,83.)

Primas económicas.—Los siniestros se pagan en VITORIA.  
HIGINIO MORE, Francia, 86  
(Autorizada la publicación de este anuncio por la Inspección Mercantil de Seguros en 20 Julio 1928.)

### Maderas-Machihembrados Rafael Retana

Hijo de J. Retana

Teléfonos 509, FLORIDA (junto a la Plaza de Toros); 374 -- SERVICIO A DOMICILIO --

### «EL CASERIO»

Lo mejor situado para bodas y banquetes.  
Comidas, cenas y platos de encargo

### «HOTEL BIARRITZ»

Servirá platos selectos y variados todos los días, por raciones

### «La Unión y el Fénix Español»

Compañía de Seguros Reunidos. — Agencia en todas las provincias de España, Francia y Portugal.  
— FUNDADA EN 1864.— Seguros sobre la vida. — Seguros contra incendios.—Seguros de valores. — Seguros contra accidentes.—Seguros marítimos. — CAPITAL SOCIAL 12.000.000 DE PESETAS EFECTIVAS, completamente desembolsadas

Subdirector en Alava: J. A. QUIROGA Y GOCHICOA,  
General Lema, 2, 2.º — VITORIA.

### Difícilmente

Se encontrará en el mundo entero un remedio más eficaz y más famoso.

El Escudo de la Orden del Carmen (garantía de relieve en el frasco e impreso en la etiqueta, es la máxima garantía de su eficacia en mareos, indigestiones, ataques nerviosos, cólicos y en los desarreglos periódicos. LLEVA MAS DE DOS SIGLOS DE FAMA MUNDIAL.



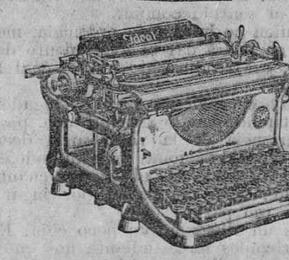
DE VENTA EN TODAS LAS FARMACIAS

### PRIM-VITORIA

MANUEL IRADIER, S (antes Sur)  
Fabricación y Adaptación personal de Aparatos Ortopédicos para desviaciones de Pies, Piernas, Espalda, Turmores de las Articulaciones, Parálisis Infantil, Pies Planos, HERNIAS, PIERNAS ARTIFICIALES, Oroses para Excoliosis y Mal de Poot, Fajas Elásticas para Embarazos y Afecciones del Abdomen como Hernias Umbilicales, Descensos del Vientre, Estómago y Riñón, y para ordenar los vientres deformados por operaciones. Cinturas para combatir la Obesidad, para el Sport y Estreñimiento, Espaldillas, etc., etc.

¡Fabuloso triunfo!

### Proclamada la mejor del mundo



Acaba de ganar el Concurso mundial realizado por el Gobierno de Turquía para adquirir mil seiscientos máquinas derrotando a todas las marcas Americanas y Europeas por su Máxima perfección. Máxima solidez. Máxima ligereza.

Agente en Vitoria:  
EDUARDO SANCHEZ FABRE  
Calle Fueros, 7

JULIAN BAJO  
Relojería + Joyería  
Platería + Óptica  
VITORIA  
TALLERES EN LOS INDICADOS RAMOS.

### ANUNCIOS ECONÓMICOS

Rogamos a nuestros lectores que cuando se dirijan a la Administración solicitando informas sobre el contenido de alguno de estos anuncios, indiquen el número que aparece al final. Serán más rápidamente atendidos.

JABON CHIMBO. El mejor de todos los jabones por los componentes de su fabricación y su esmerada elaboración. El más económico, no sólo por ser el que más dura, sino porque no estropea ni quema objetos lavados con él. Pedido en todas partes, extendiendo la marca estampada en cada trozo. Trozo de 500 a 250 gramos, respectivamente.

TOMAS ISTURIZ.—Pamplona.—Serrería maderas país y extranjeras. Pino Roncal para construcciones, a medida fija.

SE OFRECE para herrador.—Razón en Espejo, Rosalía Vitoria.

PAJA SE VENDE a 0,75 pesetas la arroba en Caseríos de Araca. Teléfono 125.

SE VENDEN varios muebles de una habitación completa. Informarán en esta Administración.

LOCAL PARA COMERCIO se traspasa, sitio céntrico. Informes en esta Administración.

¡OCASION!! Piano vertical, baratísimo, vendo.—Basilio San Martín, Fueros, 15 (antes 11) 1.º izquierda.

PATOS DE PERIN. La pareja, en plena puesta, 40,00 pesetas. Caseríos de Araca. Tel. 125.

AMA DE CRIA se ofrece para criar en la aldea. Infórme Heraldo.

CONSTRUCCION de fonógrafos y bocinas de madera, accesorios y reparaciones.—M. Lahidalga, Pintorería, 30 Taller.

POLLITOS. HUEVOS para incubar.—Ponedoras 295 huevos.—Escrupulosamente seleccionadas.—Siempre existencias.—GRANJA LEHORN, Manuel Iradier, 56.

GRANJA AVICOLA «Virgen de Esbalitz», Proprietario Damián G. Fresco.—Aves de pura raza Leghorn y Rhodes —Island —Red; procedentes de gran deponedoras.—Venta de huevos para incubar y de polluelos recién nacidos.—Desde el 15 de diciembre se servirán los pedidos por turno riguroso.—Huevos para el consumo, garantizados, del día. Servicio a domicilio.

### ¿TOSE USTED?

¿Padece catarro y espectora con dificultad? Entonces no ha tomado PULMOGENOL específico ideal, el mejor remedio para el peor catarro. Caja de comprimidos, 1,60.—Frasco de jarabe, 5,50.  
De venta en todas las farmacias de VITORIA.

### Todo el mundo puede ganar 25.000 pesetas

¡ALERTA, MECANOGRAFOS!  
Cansados ya de recomendar nuestra máquina Underwood legítima, y sabiendo que ciertos señores desaprensivos quieren hacer pasar por legítimas verdaderos cacharros, daremos un premio de Ptas. 25.000 al cliente que no siendo a nosotros, únicos representantes o al viajante de la Casa o Sucursales, compra una Underwood con la garantía de la Casa Guillermo Truniger S. A., única demostración de que la máquina es legítima, todo lo demás son cuentos de hadas.  
Tenemos la máquina reconstruida, modelo A, con piezas legítimas, Underwood, garantía como las nuevas, cinco años.  
Desconfiad y no es legítima la máquina que no tenga el control Truniger, única garantía verdad, de no ser así no es legítima.  
Demostración de los que nos favorecen es la venta en la semana pasada, don Fulgencio Blas Herrero, Mercado, 22, una máquina de viaje; don Ricardo Uralde, Contratista, una máquina modelo 5; Unión Misional del Clero, una modelo 5 y una de viaje; Seminario Conciliar, una de viaje; Seminario Conciliar, una de viaje; don Miguel Canizar, una de viaje; señor Mendizábal, Director de las obras del Ferrocarril Estella, una de viaje; Recauchutados L. A. U., una modelo 5 una 3-11, esta es la mejor demostración de la bondad de dicha marca.  
Ocasión especial Máquina Yost, seminueva, su valor 1.300 - 350. Hemos dispuestos a hacer demostraciones a cualquiera que lo solicite. No comprar ninguna máquina sin antes consultar esta Casa.  
Únicos Representantes para Vitoria y su Provincia.  
Casa LIBRERIA LINACERO  
Fueros n.º 1 — Vitoria.

# Productos químicos y abonos minerales

FABRICAS EN VIZOAYA: (Zuazo, Luchana, Elorrieta y Guturribay), OVIEDO (La Monjoja), MADRID, SEVILLA (El Empalme), CARTAGENA, BARCELONA (Badalona), MALAGA, CACERES (Aldea Morea), LISBOA (Trafaria)

Acido Sulfúrico.—Acido Sulfúrico Anhidro.—Acido Nítrico.—Acido Clorhídrico.—Clorocina.—Nitratos.—Sulfato Amónico.—Sales de Potasa.—LOS PEDIDOS EN

BILBAO «Sociedad Anónima ESPAÑOLA DE LA DINAMITA», Apartado n.º 157.—MADRID a «Unión Española de Explosivos», Apartado número 86.—OVIEDO a «S. A. Santa Bárbara», Apartado número 81.

SERVICIO AGRONÓMICO: Laboratorio para el análisis de las tierras.—Abonos para todos los cultivos y adecuados a todos los terrenos.

# “CHRYSLER” Nuevos modelos de 6 CILINDROS

Agencia exclusiva  
**Garage “La Unión,”**  
Fueros, 7 triplicado

# C. las Marítimas Francesas

Compagnie Generale Transatlantique y Chargeurs Reunis  
Línea Brasil, Uruguay y Argentina

Servicio quincenal fijo y sin transbordo desde el puerto de Bilbao para Río de Janeiro, Santos, Montevideo y Buenos Aires.

PROXIMAS SALIDAS:

Día 8 de abril «Ipari».  
Día 18 de mayo «Formose».  
Día 28 de junio «Ceylán».  
Día 18 de julio «Anrigny».

Admitiendo pasajeros de 1.ª preferente, 3.ª con camarote y 3.ª clase. Todos los pasajeros de 3.ª y 3.ª especial están servidos, sin excepción, por el personal de a bordo en su comedor correspondiente, siendo la comida a la española.

Línea extra rápida de Burdeos para Río de Janeiro, Santos, Montevideo y Buenos Aires.

PROXIMAS SALIDAS:

El día 23 de marzo el vapor correo «Massilia».  
El día 13 de abril el vapor correo «Latetia».

Admitiendo pasajeros de gran lujo, lujo, 1.ª, 2.ª y 2.ª intermedia.

Línea postal Santander — Habana — Veracruz

El día 22 de marzo «Espagne».  
El día 22 de abril «Mexique».

Admitiendo pasajeros de lujo, medio lujo, 1.ª, 2.ª preferente y tercera clase.

LINEA VIGO - NEW YORK

El día 11 de marzo el vapor «De la Salle».

Línea Postal Havre y New - York

Día 20 de febrero «Ile de France».  
Día 27 de febrero «De Grasse».  
Día 6 de marzo «Paris».

Día 13 de marzo «Rochambeau».  
Día 20 de marzo «Ile de France».  
Día 27 de marzo «Paris».

Compagnie Messageries Maritimes

SERVICIOS para Manila, Australia, Alejandría, Beyrouth, Constantinopla, etcétera, etcétera.

Para informes y billetes de pasajes, dirigirse a los Agentes de las Compañías en Bilbao:

**Sres. Félix Iglesias y Compañía**  
Para informes y despacho de pasajes de primera y segunda,  
**En Alava: CEFERINO POLO**  
PALACIO DE LA DIPUTACION.

# Liquidación de muebles Ventas al contado y a plazos

Grandes y variadas existencias en gabinetes, comedores, despachos y muebles sueltos. Alfombras, colchones de borra y de lana. Bonitos y económicos aparatos de luz y aparatos de limpieza.

**Ortiz de Zárate, núm. 1**

# “AURORA” Compañía Anónima de Seguros

CAPITAL DESEMBOLSADO 4.500.000 PESETAS  
Fundada en Bilbao el año 1900

CONSULTEN SUS VENTAJOSAS CONDICIONES PARA SEGUROS CONTRA INCENDIOS

Administrador para la provincia de Alava: JULIO RENNIGER.—San Prudencio, 1A.

**“La Exportadora”**  
Fábrica de lunas, espejos, marcos y molduras, de SEBASTIAN MIOGADO AHANEGUI, Vitoria. — Lunas de segunda, finas y ordinarias. — Espejos de todas clases. — Marcos con grabados y oleografías. — Molduras. — Vidrios negros impresos y de colores.

# PIANOS - AUTO PIANOS

A PRECIOS REDUCIDOS, MARGAS ACREDITADAS, AL CONTADO Y A PLAZOS.

DISCOS de Impresión eléctrica, de las acreditadas marcas: Gramófono y Negal

GRAN SELECCION.

OCCASION EN ROLLOS PARA PIANOLAS.

TODA CLASE DE MUSICA

**Eduardo Pérez**  
Plaza de Alfonso XIII, 32  
VITORIA

# Cientos de pares

donde elegir botas y zapatos para Caballero, Señora y Niño, encontrará usted en mis escaparates marcados con precios de verdadera ocasión. Esta Casa regala a su clientela un bono por consumación, que da derecho a los muchos y bonitos regalos que hace todos los meses.

**Calzados Maximino Pérez**  
Sucesor de Eslibáñez

SON LOS MEJORES — NO CONFUNDIRSE  
PLAZA DE ALFONSO XIII, 11 Y PLAZA DE BILBAO, 4.  
MISIONIA

# Pañería Bazar y Sastrería

**CASA IBARRA**  
(Fundada en 1870)

VENTA EXCLUSIVA PARA LA PLAZA DE IMPERMEABLES Y TRINCHERAS INGLESAS MARCA «EL GALLO».

Trincheras desde 29 pesetas en adelante.

Impermeables de Cuero y 125 pesetas.

Gabanes para caballero desde 80 pesetas en adelante.

Para mayor comodidad del público hemos aumentado considerablemente las prendas confeccionadas, tanto en Trincheras como en Impermeables y Gabanes.

PLAZA ALFONSO XIII n.º 29  
Y VIRGEN BLANCA s/n. B.  
Teléfono 784.



# Florida, 23. Almacenes LA BOLSA, n.º 13.

Vajillas. Cristalerías. Batería de cocina

Lino. Congolcon. Hules para mesa.

Aparatos para luz eléctrica. Lámparas.

Materia de instalación. Artículos para regalos.

**PROBAD  
LOS EXQUISITOS**

**CHOCOLATES  
EZQUERRA**

VITORIA

# Caja Provincial de Ahorros y Préstamos de Alava

Con la garantía de la Excm. Diputación

SUBCENTRAL — VITORIA — DATO, 8, bajo.

SUCURSALES en Amurrio, Alegria, Aramayona, Araya, Arceñaga, Berantevilla, Elciego, Espejo, Izarra, Labastida, Laguardia, Llodio, Maestu, Murguía, Oyón, Peñacerrada, Salinas de Añana, Salvatierra, Santa Cruz de Campezo, San Vicente Arana, Villanueva de Valdegovia, Villarreal.

Imposiciones en Libretas ordinarias, 5,75 %  
Imposiciones en Libretas privilegiadas, 4,25 %

Esta Entidad invierte preferentemente su capital en préstamos a los pueblos y fomentos de la cultura y riqueza de la Provincia.

# Dr. Parra Solache

OCULISTA  
Exayadante de Clinicas Nacionales y Extranjeras.

Consulta de 11 a 1 y de 5 a 8  
Calle de la Florida, 24, 2.ª dcha.

OPTICA MEDICA: Dato, 37, Vitoria, bajo la dirección del oculista de esta ciudad señor PARRA.

Ejecución rápida y exacta de toda clase de fórmulas de los señores Médicos - Oculistas :- Montaje y reparaciones de todo lo concerniente a la OPTICA :- Surtido completo de CRISTALES y ARMADURAS. Diversidad de artículos de OPTICA Y SANITARIOS.

TALLERES ELECTRO-MECANICOS

# F. MOLET

MEDICO DIRECTOR DEL DISPENSARIO PROVINCIAL ANTITUBERCULOSO

Consulta general de medicina interna y especial de enfermedades de los pulmones. Tratamiento con neumotorax

RAYOS X

DATO, 85, 1.º VITORIA

# OPTICOS ESPECIALISTAS

Larramendi Haos. - Dato, 9 - Vitoria  
Talleres mecánicos movidos eléctricamente.



Lentes y gafas de todas clases, lupas, cristales, monturas, estuches, accesorios y reparaciones.

# Garage «La Unión»

FUEROS, 7 TRIPLICADO

Reparación de automóviles en general. Stock de cubiertas «MICHELIN», «CONTINENTAL», «GOOD-YEAR» y «FIRESTONE», aceites de la VACUUM OIL COMPANY y del tipo MONOPOLIO, baterías WILLARD, EXIDE y USL, faros MARCHAL, bujías BOSCH y CHAMPION, bombillas PHILIPS y demás accesorios para coches Europeos y Americanos.

SI QUERÉIS LAVAR BIEN y con economía vuestra ropa, usad JABON



Con su uso se obtiene no sólo una LIMPIEZA completa de la ropa, si que también una ASEPSIA perfecta y por la dosificación especial de su composición se le asegura una larga DURACION.

Probad, y os convenceréis

Pedido en todos los Ultramarinos. Fabricado por FELIX LASCORAY, VITORIA.

# SEGUROS

de responsabilidad civil e incendio para automóviles :- Colectivos contra accidentes :- Individuales :-; Nadie con más garantías ni más económicas que

# La Vasco-Navarra

Delegado Antonio Vinos y de Santos para Alava

# Compañía Trasatlántica

Servicios regulares

LINEA DEL CANTABRICO A CUBA - MEXICO  
El vapor «Alfonso XIII» saldrá de Bilbao el día 12 de marzo, de Santander el 12, de Gijón el 13 y de Coruña el 14 para Habana y Veracruz.  
Próxima salida el día 7 de abril.

LINEA DEL MEDITERRANEO AL BRASIL - PLATA  
El vapor «Reina Victoria Eugenia» saldrá de Barcelona el día 5 de marzo, de Almería el 6, de Málaga el 6 y de Cádiz el 8, para Santa Cruz de Tenerife, Río de Janeiro, Montevideo y Buenos Aires.  
Próxima salida el día 5 de abril.

LINEA DEL MEDITERRANEO A CUBA NEW-YORK  
El vapor «Juan Sebastián Elcano» saldrá de Barcelona el día 28 de marzo, de Tarragona el 28, de Valencia el 29, de Alicante el 30, de Málaga el 31 y de Cádiz el 2 de abril; para Las Palmas, Tenerife, Santa Cruz Palma, Puerto Plata, Santiago Cuba y Habana.  
Próxima salida el día 23 de abril

LINEA DEL MEDITERRANEO A PUERTO RICO, VENEZUELA Y COLOMBIA  
El vapor «Marqués de Comillas» saldrá de Barcelona el día 11 de marzo, de Valencia el 12, de Málaga el 13 y de Cádiz el 15; para Las Palmas, San Juan de Puerto Rico, La Guayra, Puerto Cabello, Curacao, Puerto Colombia y Cristóbal.  
Próxima salida el 6 de abril.

LINEA A FERNANDO POO  
El vapor «Isla de Panay» saldrá de Barcelona el día 15 de marzo para Valencia, Alicante y de Cádiz el 20.

LINEA A NEW-YORK - CUBA  
El vapor «Manuel Calvo» saldrá de Barcelona el 15 de marzo, de Tarragona el 15, de Valencia el 16, de Alicante el 17, de Málaga el 18 y de Cádiz el 20 para Las Palmas, Tenerife, Santa Cruz, Palma, Santiago de Cuba, Habana y New-York.

Servicio tipo Gran Hotel. T. S. H. Radiotelefonía. Capilla. Orquesta, etc., etc.

Las comodidades y trato de que disfruta el pasajero se mantiene a la altura tradicional de la Compañía.

También tiene establecida esta Compañía una red de servicios combinados para los principales puertos del mundo, servicios por líneas regulares.

Para informes en las Oficinas de la Compañía: PLAZA DE MEDINACELI, 8.—BARCELONA y en la Agencia en VITORIA: Calle SEBASTIAN FERNANDEZ, 1, Escritorio.

# AZPIAZU H. nos

Muebles de lujo y económicos  
— San Prudencio, 23 y 25.—VITORIA —  
— Inauguración de nuevos pabellones —

# Caja de Ahorros de la Ciudad de Vitoria

FUNDADA EL AÑO 1856

Es la Institución de Crédito más antigua en Alava.—Funciona bajo la garantía del Excmo. Ayuntamiento y el protectorado del Gobierno.

Capital y reservas . . . . . 2.600.000 Ptas.  
Capitales impuestos . . . . . 35.497.688  
Número de imponentes . . . . . 19.903.

PRINCIPALES OPERACIONES

Préstamos Imposiciones  
Con garantía personal, de valores o bien de terrenos o edificios urbanos y rústicos.  
En libretas de ahorro a la vista. Imposiciones a plazo. Ahorro escolar.

DESARROLLO DE LA CAJA DE AHORROS

CAPITALES IMPUESTOS		CAPITALES IMPUESTOS	
Año 1860	Pesetas	Año 1910	Pesetas
Año 1880	234.050	Año 1915	7.992.208
Año 1900	858.092	Año 1925	10.079.122
Año 1905	160.897	Año 1927	15.368.618
			22.543.980

Oficinas: PLAZA ALFONSO XIII, núms. 1, 2 y 3.

